

HEIMAT-ZEITUNG

BUDENHEIM

Sanitär Heizung Klima
Planung Beratung Verkauf
berg
Gas- & Ölheizung - Sanitär
Fachmarkt für Sanitär und Heizung
Gonsenheimerstr. 17, 55257 Budenheim, Tel. 06139/326

mit öffentlichen und amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Budenheim

72. Jahrgang / Nr. 42

Donnerstag, 15. Oktober 2020

Monika Schlau und Christian Berg erhielten die Ehrenkarte Bürgermeister und Vereinsvorsitzender lobten das ehrenamtliche Engagement


KORFMANN GARTENBAU
Pflege & Anlage seit 1992

SCHNITT-
arbeiten

Gärtnerei geöffnet: Sa. 9 - 12 h
Ernst-Ludwig-Straße 24 b
Telefon: 06139 - 6092
www.korfmann-gartenbau.de



Bürgermeister Stephan Hinz, Monika Schlau, TGM-Vorsitzender Marc Schultheis, Christian Berg und Jaqueline Schaubbruch (v.l.n.r.).

Budenheim. (hs) – Eigentlich sollten bei der Einweihungsfeier der renovierten und erweiterten Turnhalle der Turngemeinde 1886 Budenheim e.V. fünf Mitglieder mit der Ehrenkarte des Landes Rheinland-Pfalz ausgezeichnet werden, was sich aber wegen der Verhinderung von zwei der zur Ehrung anstehenden Personen auf drei Personen beschränkte. Nunmehr hat Bürgermeister Stephan Hinz im Ratssaal die Überreichung der Ehrenkarte an Monika Schlau und Christian Berg in einer Feierstunde nachgeholt. Dabei war das Besondere, dass Monika Schlau ein dickes Lob an Budenheim zum Ausdruck brachte: „Wir fühlen uns von der Gemeinde sehr unterstützt, wir nehmen diese Gegebenheit dankbar an. Hier

ist man mehr füreinander da, da sollte man dankbar sein!“ Sie habe bei ihrem Zuzug nach Budenheim festgestellt, dass die Turngemeinde Budenheim ein sehr engagierter Verein ist, der eine Vielzahl von Ausschüssen vorhalte, wo sie sich unbedingt einbringen wollte, was ihr auch mit Bravour gelungen sei, wie der TGM-Vorsitzende Marc Schultheis bestätigte. Monika Schlau und Christian Berg haben sich im Projektteam für die Bau- und Sanierungsmaßnahmen, einschließlich des Erweiterungsneubaus der vereinseigenen Sportanlagen intensiv mit einem enormen Zeitaufwand eingebracht. Das Äquivalent für deren

Fortsetzung auf Seite 2

U&V
Immobilien



Für vorgemerkte Kunden suchen wir dringend Ein-, Zweifamilienhäuser und Wohnungen/Mietwohnungen.

Wir sind erfolgreich und garantieren Professionalität und Kompetenz.

Den Wert Ihrer Immobilie ermitteln wir auf Wunsch kostenlos.

Ihr Makler in Budenheim
Heidesheimer Str. 74
Budenheim
Tel.: 0 61 39 - 459 43 14
Mobil: 0172 - 233 49 17
www.uv-immobilien.de

DÖRR
spenglerei - bedachungen

www.spenglerei-doerr.de

steinweg 20
55257 budenheim
t 06139 . 9625025
f 06139 . 9625026
info@spenglerei-doerr.de

Fortsetzung von Seite 1

ehrenamtliches Engagement werde mit der Ehrenkarte des Landes Rheinland-Pfalz gewürdigt, die sie von Bürgermeister Stephan Hinz überreicht bekamen.

Anträge zur Ehrenkarte nimmt bei der Gemeindeverwaltung Jaqueline Schaubbruch (jaqueline.schaubbruch@budenheim.de) entgegen.

Garage gesucht

Mit einer Anzeige in der Heimatzeitung Budenheim ganz einfach zu finden!

Unsere Anzeigenannahme:
Telefon 06722/9966-0

Bereits 1.000 Nutzer Kunden nutzen das Kundenportal

Budenheim. – Bereits 1.000 Kunden nutzen den Kundenlogin auf der Homepage der Gemeindewerke Budenheim AöR.

Über das Portal <https://www.gemeindewerke-budenheim.de/kundenlogin/> können sich die Kunden registrieren. Im Rahmen der Jahresverbrauchsabrechnung werden die Zählerstände durch den Kunden mitgeteilt und Rechnungen können eingesehen werden, der Versand von Papierrechnungen entfällt.

Aber auch Änderungen bei den Kundendaten, z.B. Bankverbindungen, Abschlagsänderungen oder Adresse, können hier online erfasst werden. Für Neukunden besteht zusätzlich die Möglichkeit, sich als Kunden bei den Gemeindewerken anzumelden. Vorstand Jörg Gräf erläutert hierzu, dass die angemeldeten Kunden dann jederzeit auf ihre relevanten Abrechnungsdaten Zugriff haben.

Kunden-Login

Kundennummer oder E-Mail

Passwort

Login

[Passwort vergessen](#)

[Noch keine Zugangsdaten? Lassen Sie sich doch registrieren](#)

Registrierung

Sie sind noch kein Kunde?

Registrierung

Kundennummer *

Name *

Vorname

E-Mail-Adresse *

E-Mail bestätigen *

Mit Klick auf „Registrieren“ stimme ich den Datenschutzhinweisen zu. *

mit * gekennzeichnete Felder sind Pflichtfelder

Registrieren [« zurück zum Login](#)

(Fotos: Gemeindewerke Budenheim)

In diesem Jahr virtuell Voba-Generalversammlung am 30. Oktober

Budenheim. – „Wegen der Corona-Pandemie findet die Generalversammlung der Budenheimer Volksbank in diesem Jahr nicht in der Halle der Turngemeinde Budenheim statt, sondern im Internet,“ dies teilt der Vorstand der Bank mit. Damit ist die Budenheimer Volksbank die erste Bank im Mainzer Raum, die ihre Generalversammlung auf diesem Weg durchführt.

Alle Mitglieder sind somit eingeladen, an der ordentlichen Generalversammlung am Freitag, 30. Oktober, um 19 Uhr virtuell teilzunehmen. Voraussetzung dafür ist, dass sich die Mitglieder bis spätestens Dienstag, 27. Oktober, um 23.59 Uhr unter der Internetadresse <https://t1p.de/budenheimervb> anmelden.

Zwei Tage vor der Versammlung wird die Bank die individualisierten Zugangsdaten an die E-Mail-Adressen senden, die in der Anmeldung angegeben wurden. Gleichzeitig erhalten die Mitglieder dann auch detaillierte Hinweise zur Einwahl in den Versammlungsraum und die Telefonkonferenz.



Berufsinfotag Forst

Kreis. – Das Forstamt Rheinhessen lädt am 20. Oktober Schüler der 5. bis 10. Klassenstufe ein, einen Tag Einblicke in forstliche Berufe zu erlangen. Treffpunkt ist im Ober-Olmer Wald bei Mainz. Es besteht Anmeldepflicht. Nähere Infos finden Interessierte unter www.wald.rlp.de/de/forstamt-rheinhessen/angebote/veranstaltungen/

Impressum Heimat-Zeitung Budenheim

Kostenloses Mitteilungsblatt an alle Haushalte mit öffentlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Budenheim. Bei Nichterhalten auch erhältlich bei: Schreibwaren Lang, Lotto am Eck, Pankratius Bäckerei, Ezzo Station und Bäcker Berg.

Herausgeber und Verleger
Hubert Lotz

Geschäftsführung
Sabrina Thomas

Anzeigen
Achim Laqua
Telefon: 06721/6812617
Mobil: 0160/5003498
Fax: 06721/32577
E-Mail: laqua@rheingau-echo.de oder im Verlag.

Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 3 vom 1. Januar 2013

Redaktions- und Anzeigenannahmeschluss
dienstags 16.00Uhr.

Erscheinungsweise
wöchentlich donnerstags.

Druck
VRM Druck GmbH & Co. KG Rüsselsheim

Verlag und Vertrieb

Rheingau Echo
Die besten Seiten unserer Region
Verlag GmbH

Rheingau Echo Verlag GmbH
Industriestraße 22, 65366 Geisenheim
Telefon: 06722/9966-0, Fax: 9966-99
heimatzeitung@rheingau-echo.de
www.rheingau-echo.de

Allgemeines
Die als Kommentar oder Leserbrief gekennzeichneten Artikel sind Meinungsäußerungen der Autoren und spiegeln nicht automatisch die Meinung des Verlags wider. Für unverlangt eingesandte Manuskripte, Datenträger, Fotos oder Illustrationen übernimmt der Verlag keine Haftung. Alle Rechte der Veröffentlichung sind vorbehalten. Reproduktionen, Nachdruck, Fotokopien, Mikrofilm oder Erfassung in Datenverarbeitungsanlagen bedürfen der Genehmigung des Verlages. Für nicht erschienene Anzeigen, aus welchen Gründen auch immer, leistet der Verlag keinen Erstaz.

Vereine



Budenheimer Sport-Gemeinschaft

Tanztreff für Jedefrau und Jedermann mit Gabi Bieser (Tanzpädagogin) am Mittwoch, 21. Oktober, im Bürgerhaus von 16 bis 17 Uhr. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt, deshalb bitten wir um vorherige Anmeldung. M. Bockenheimer-Winter, Telefon 309, M. Hirschberger, Telefon 6711. Die Hygiene- und Abstandsregeln sind einzuhalten, ebenso das Tragen der Mund-Nasen-Masken.



Wenn einer eine Reise tut...

...dann kann er dafür auch sein Smartphone benutzen! Welche App hilft mir eine günstige Verkehrsverbindung zu finden, wie kann ich online eine Fahrkarte kaufen oder ein Hotel buchen? Und welche Restaurants werden zum Beispiel in Budenheim empfohlen? Antworten gibt es in der nächsten Veranstaltung des Digitalbotschafters am Montag, 19. Oktober um 15 Uhr im Budenheimer Seniorentreff, Erwin-Renth Str. 15, im 1. OG. Außerdem natürlich wieder grundsätzliche Informationen darüber, wie ein Smartphone funktioniert und was es alles kann – und Unterstützung bei weiteren Problemen. Die Beratung erfolgt ehrenamtlich und ist kostenlos.

Corona bedingt ist es unbedingt erforderlich, dass Sie sich für diesen Termin anmelden per E-Mail an digitalbotschafter@email.de. Des Weiteren sind folgende Vorgaben im Rahmen der Coronapandemie zu beachten: Bei Betreten und Verlassen des Hauses sind die Hände zu desinfizieren und ein Mund-Nasen-Schutz zu tragen.

ACHTUNG!!!

Wegen der Corona-Pandemie findet unsere diesjährige Generalversammlung nicht in der Turnhalle statt, sondern im Internet!

Wir laden unsere Mitglieder herzlich ein zu unserer ordentlichen Generalversammlung am Freitag, 30. Oktober 2020, um 19.00 Uhr, die wir in virtueller Form durchführen.

Voraussetzung für die Teilnahme ist, dass sich unsere Mitglieder **bis spätestens 27. Oktober 2020 um 23.59 Uhr anmelden unter folgender Internetadresse:** <https://t1p.de/budenheimervb>

Zwei Tage vor der Versammlung werden wir Ihnen Ihre individualisierten Zugangsdaten an die eMail-Adresse senden, die Sie in der Anmeldung angegeben haben. Gleichzeitig erhalten Sie dann auch detaillierte Hinweise zur Einwahl in den Versammlungsraum und die Telefonkonferenz.

Vorstand der

Budenheimer

Luisenstraße 7
55257 Budenheim
Telefon: 0 61 39/29 08 -0
Telefax: 0 61 39/29 08 -40

**Volksbank eG**Internet: www.budenheimervb.de

Erste Hilfe.

Selbsthilfe.

brot-fuer-die-welt.de/selbsthilfe



Würde für den Menschen.

Mitglied der **actalliance**

Am 1. August haben im Zweckverband zur Erhaltung des Lennebergwaldes zwei Auszubildende ihre Ausbildung zum Forstwirt begonnen. Eine ihrer ersten Aufgaben war es ein neues Insektenhotel zu bauen. Da das alte Insektenhotel am „Grünen Haus“ an einem zu schattigen Ort stand und auch in die Jahre gekommen war, bot sich den Neuen des Forstrevier Lennebergwald die Chance, beim Bau eines Insektenhotels ihre handwerklichen Fähigkeiten unter Beweis zu stellen. Das neue Insektenhotel befindet sich am Hauptweg gegenüber des „Grünen Hauses“, bekommt vormittags und nachmittags Sonne und bietet heimischen Wildbienen Nistraum und Spaziergängern und Besuchern die Möglichkeit, diese Wildbienen aus nächster Nähe beim Nestbau zu beobachten. Die Baumaterialien wurden aus dem heimischen Waldbestand entnommen und selbst bearbeitet. Als „Füllmaterial“ kamen in unterschiedlichen Lochgrößen angebohrte Hartholz-Blöcke sowie Schilf und Lehm zum Einsatz. Auch die Informationstafel befindet sich an dem neugestalteten Platz.

(Foto: Zweckverband zur Erhaltung des Lennebergwaldes)

Heimat-Zeitung Budenheim

Der wöchentliche Blick in die Gemeinde

und über die Gemeindegrenze hinaus.

Sie möchten ein Inserat schalten? Rufen Sie uns an: 06722/9966-0

Bei der TGM wird wieder ZUMBA® getanzt

Mit Zumba® Kids, Zumba und Zumba® Gold wird die ganze Familie in Bewegung gebracht

Budenheim. – Ab dem 26. Oktober startet die TGM wieder mit ihrem Kursprogramm. Auch mit dabei sind wieder Julia und Horst mit ihren Zumba-Angeboten.

Zumba ist eine Mischung aus einem Tanz- und einem Fitness-Workout zu südamerikanischer und generell internationaler Musik. Es kombiniert Kraft- und Ausdauertraining mit Dehnungssequenzen und bietet somit ein umfangreiches Fitness-Programm. Neben Armen, Beinen, Oberkörper und Bauch wird auch die Kondition trainiert, d.h. der Herzmuskel.

Der Fokus liegt hierbei auf dem Spaß haben während einer Zumba-Stunde. „Es ist nicht einfach bloß ein Tanzkurs, es ist eine Party. Keiner kritisiert deinen Tanzstil und man hat einfach Spaß und lässt die Musik auf sich wirken,“ so Julia Dreger, Zumba Trainerin

aus Leidenschaft. Bei flotten Rhythmen wird mit den Kursteilnehmern eine Choreografie getanzt, die ordentlich einheizt. Dass die Probleme des Alltags dabei vergessen werden und die Teilnehmer oftmals gar nicht bemerken, dass sie hart trainieren, liegt auf der Hand. Die simplen Bewegungsabläufe ermöglichen selbst Einsteigern ein effektives Fitness-Training und erleichtern ihnen das Mitkommen während des Kurses.

ZUMBA® Kids ist eine speziell nur für Kinder entwickelte energiegeladene Tanz- und Fitnessparty. Es ist ein Bewegungskonzept mit einem hohen Spaß- und Motivationsfaktor. Mit Zumba Kids lernen die Kinder auf eine spielerische Weise Choreografien.

Zumba® Gold richtet sich an aktive ältere Menschen sowie an alle, die ihre Kondition langsam und



(Foto: TGM Budenheim)

gezielt aufbauen möchten. Im Vordergrund steht die Freude an der Bewegung zu südamerikanischen und internationalen Rhythmen. Körperstraffung, Verbesserung

von Haltung und Koordination sowie Muskelaufbau und Steigerung der allgemeinen Fitness passieren quasi nebenbei. Tanzkenntnisse sind nicht erforderlich.

**Noch mehr in die Budenheimer Haushalte bringen!
Mit Sonderseiten in Ihrer Heimat-Zeitung Budenheim
Die preiswerten Seiten mit Aussagekraft!**

Notdienste & Soziale Einrichtungen



Ärztliche Bereitschaftspraxen

In Notsituationen, falls der Hausarzt oder andere behandelnde Ärzte nicht erreichbar sind:
Universitätsmedizin der Johannes Gutenberg-Universität Mainz, Langenbeckstraße 1, Gebäude 605, 55131 Mainz, Telefon: 116 117 (ohne Vorwahl, kostenfrei)
Öffnungszeiten: Mo. 19 Uhr bis Di. 7 Uhr, Di. 19 Uhr bis Mi. 7 Uhr, Mi. 14 Uhr bis Do. 7 Uhr, Do. 19 Uhr bis Fr. 7 Uhr, Fr. 16 Uhr bis Mo. 7 Uhr.
Samstags und sonntags durchgängig. Feiertage: Vom Vorabend des feiertags, 18 Uhr, bis zum Folgewerktag, 7 Uhr.

Nacht-, Sonntags- und Feiertagsdienste der Mainzer Krankenhäuser

Für die stationäre Aufnahme und die ambulante Notfallversorgung sind an allen Tagen dienstbereit:
Universitätsmedizin der Johannes Gutenberg-Universität Mainz
Langenbeckstraße 1,

55131 Mainz,
Tel.: 06131/17-0,
www.klinik.uni-mainz.de
St. Vincenz und Elisabeth Hospital
An der Goldgrube 11,
55131 Mainz
Tel. 06131/575-0,
Fax: 06131/575-1117,
www.katholisches-klinikum-mz.de

Notarzt, Rettungsdienst, Krankentransporte
können über die Tel.-Nr. 06131/19222 angefordert werden.

Notdienst-Regelung der Mainzer Kinderärzte
mittwochs, an Wochenenden sowie an Feiertagen
Dienstbereit sind:
Am Samstag, 17. und Sonntag, 18. Oktober 2020:
Dr. Seelig/Dr. Weikel, Kaiserstraße 29, Mainz, Telefon 06131/

674757;
Am Mittwoch, 21. September 2020:
Dr. Margraf-Epe/Dr. Ridder, Schillerplatz 20, Mainz, Telefon 06131/227530.

Die Anschriften der Notdienst versehenen Kinderärzte können auch über den Anrufbeantworter des eigenen Kinderarztes beziehungsweise die der anderen praktizierenden Kinderärzte in Erfahrung gebracht werden.

Zahnärztlicher Notfalldienst

Zu erfragen über: Ärztliche Notfalldienstzentrale Ingelheim, Telefon 06132/19292. Der für dringende Fälle eingerichtete Wochenend-Notfalldienst beginnt am Samstag um 8 Uhr und endet am Montag um 8 Uhr. An Feiertagen wird analog verfahren. Die dienstbereiten Zahnärzte haben an diesen Tagen folgende feste

Sprechstunden eingerichtet: 10 bis 11 Uhr und 16 bis 17 Uhr. Es wird gebeten, den Notfalldienst möglichst während dieser Sprechstunden unter Vorlage der Krankenversichertenkarte (KVK) in Anspruch zu nehmen.

Apotheken-Notdienst

Diensthabende Apotheken können tagesaktuell per Telefon erfragt werden.

In Budenheim sind die Ansagen über das Festnetz mit der Tel.-Nr. 01805-258825- + Postleitzahl, also 01805-258825-55257, abzufragen. Bei der Nachfrage über das Mobilfunknetz muss die Nummer 180-5-258825-55257 verwendet werden.

Giftnotruf Mainz

Telefon 06131/19240
(Angaben ohne Gewähr)

Jugendsammelwoche

Landesjugendring ruft zur Teilnahme auf

Mainz. – Jedes Jahr werden junge Menschen aktiv, um Geld für Jugendarbeit zu sammeln – für eigene Aktivitäten und für Projekte anderer Kinder und Jugendlicher. Auch dieses Jahr soll vom 6. bis zum 15. Dezember wieder gesammelt werden.

Die Jugendarbeit wird überall in Rheinland-Pfalz durch ehrenamtliche Tätigkeit getragen und organisiert. Dieses große Engagement braucht Unterstützung, auch finanziell. Daher machen viele Jugendgruppen mit und sammeln an den verschiedensten Orten zu den unterschiedlichsten Gelegenheiten.

„Die Jugendarbeit in Rheinland-Pfalz zeigt, gerade auch in diesen Zeiten vielfältiges und unablässiges Engagement, das finanziell unterstützt werden muss. Der Ideenreichtum und die Flexibilität der ehrenamtlich Tätigen trägt dazu bei, dass junge Menschen eigene Projekte entwickeln und vorantreiben können“, betont Volker Steinberg, Vorsitzender des Landesjugendringes Rheinland-Pfalz.

„Ich rufe alle Kinder und Jugendliche dazu auf, an der Jugendsammelwoche teilzunehmen und von deren großem Einsatz zu erzählen, aber bitte unbedingt unter Beachtung aller geltenden Corona-Regeln.“ Ebenso appelliert Steinberg an alle Spender: „Bitte unterstützen Sie die Jugendsammelwoche und helfen Sie dabei, das Ehrenamt junger Menschen in unserem Land weiterhin sichtbar zu machen.“

Die eine Hälfte des gesammelten Geldes darf die sammelnde Jugendgruppe behalten. Damit kann alles finanziert werden, was für die Jugendgruppe wichtig ist: Ob Gruppenräume renoviert oder neu ausgestattet, ob Materialien, Spiele oder ein neuer Computer angeschafft werden sollen oder auch der nächste Gruppenausflug bezahlt werden soll.

Die andere Hälfte wird an den Landesjugendring überwiesen. Hiermit werden unter anderem Projekte der Mitgliedsverbände und des Landesjugendringes (z.B. im Rahmen der Inklusion oder der Entwicklungszusammenarbeit) unterstützt.

Über die Homepage www.jugendsammelwoche.de können sich Interessierte anmelden und erhalten dann eine Woche vor Sammlungsbeginn die Sammelunterlagen. Alle Informationen zu Ablauf, Sammlung und Anmeldung sind ebenfalls auf der Jugendsammelwochen-Homepage abrufbar.

An der Sammlung dürfen sich alle Jugendgruppen in Rheinland-Pfalz beteiligen, unabhängig von einer Mitgliedschaft im Landesjugendring.

Schirmherrin der Sammlung ist Ministerpräsidentin Malu Dreyer. Die Jugendsammelwoche ist durch den Erlaubnisbescheid der Aufsichts- und Dienstleistungsdirektion Trier vom 20.07.2020, Aktenzeichen 15 750-2/23 genehmigt und wird in ihrer Durchführung behördlich überwacht.

Liebe Einwohnerinnen und Einwohner,

Liebe Einwohnerinnen und Einwohner, gerne möchten wir Sie über den aktuellen Stand der Entwicklungen und Planungen zum Dyckerhoff-Gelände informieren. Aufgrund der momentanen Pandemie Situation haben wir uns dazu entschlossen, die Informationsveranstaltung am 21. Oktober um 19 Uhr in Form eines digitalen Angebotes durchzuführen. Die Veranstaltung findet über Microsoft-Teams statt. Dabei wird der Projektentwickler ausführlich über die geplante Sanierung des Dyckerhoff-Geländes und über die Bodenbehandlungsanlage informieren. Um an dem digitalen Informationsangebot teilzunehmen, schicken Sie bitte Ihre E-Mail-Adresse mit Stichwort „Infoabend“ an cornelia.gethoeffler@budenheim.de. Ihre Fragen zum Thema mailen Sie bitte vorab eben-

falls an diese E-Mail-Adresse. Mit der Teilnahme an dem Infoabend stimmen Sie der Weitergabe/Nutzung Ihrer E-Mail-Adresse an/durch die Karl Gemünden GmbH & Co. KG zum Zweck der technischen Abwicklung des Infoabends zu. Ihre E-Mail-Adresse wird nach der Veranstaltung wieder gelöscht. Zur Durchführung der Veranstaltung wird Microsoft-Teams verwendet, die ggf. abweichende Richtlinien für den Umgang mit Daten haben. Für Einzelheiten verweisen wir auf deren Datenschutzerklärung unter <https://privacy.microsoft.com/de-de/privacystatement>. Infos zum neuen Wohnquartier und zur Bodenbehandlungsanlage finden Sie auch auf: www.wohnquartier-budenheim.de.

Stephan Hinz

Redaktions- und Anzeigenschluß

für die nächste

Heimat-Zeitung

ist am Dienstag um 16 Uhr!



Die Nordic-Walking-Gruppen der Budenheimer Sport Gemeinschaft (BSG) sind im Budenheimer Wald unterwegs. Gerade in der Coronazeit ist Nordic-Walking ein „Freiluft-Sport“, den man das ganze Jahr ausüben kann. Die moderate Bewegung stärkt Herz und Kreislauf, schützt Gelenke vor Überlastung und ist ein sanftes Training für Einsteiger und ältere Menschen. Weiter geht es montags um 9 Uhr und dienstags um 10 Uhr. Treffpunkt ist immer vor dem Eingang der Waldsporthalle. Anmeldungen sind bei Margit-Bockenheimer-Winter unter Telefon 309 und Marika Hirschberger unter Telefon 6711 möglich. Die Aufnahme zeigt die Teilnehmer der Dienstagsgruppe.

(Foto: BSG)

Ich bin gerne für Sie da!



Ihr persönlicher Ansprechpartner für gewerbliche und private Anzeigen

Mobil: 0160/5003498
achim.laqua@rheingau-echo.de

Achim Laqua
Mediaberater

HEIMAT-ZEITUNG **Rheingau**
BUDENHEIM **Echo**
Die besten Seiten unserer Region Verlag GmbH

Industriestraße 22 · 65366 Geisenheim
Telefon: 06722/9966-0 · info@rheingau-echo.de

www.rheingau-echo.de

Leserbriefe



Schaut mal Bodenbehandlungsanlage Wicker

Unser Leser Peter Lüft ist sich sicher, dass die Unterstützung für die in Gründung befindliche Bürgerinitiative gegen eine Bodenbehandlungsanlage in Budenheim zunehmen wird, sobald sich mehr Bürger über die bereits in Betrieb befindliche Anlage in Wicker informieren.

Auch ohne Sitzungsgeld und Aufwandsentschädigung engagieren sich die Bürger (...keine Aufbereitungsanlage...) in der Freizeit für ihre Heimatgemeinde Budenheim. Alle anfallende Kosten werden von den Mitgliedern und Unterstützern der Bürgerinitiative privat übernommen.

Selbstverständlich sollte auch die Arbeit der gewählten Vertreter im Gemeinderat anerkannt werden, die viel Freizeit opfern und sicher das Beste wollen – aber letztendlich zu ihrer Unterstützung einen

großen Verwaltungsapparat hinter sich haben (im Gegensatz zur Bürgerinitiative!).

Wenn ein Gemeinderat jedoch Fehler macht, und bei der Vorabgenehmigung für diese Bodenbehandlungsanlage handelt es sich offensichtlich um einen Fehler, dann sollte den Bürgern ein Einspruchsrecht (und wenn er nicht beachtet wird) – auch mittels Bürgerinitiative – zugestanden werden.

Die immer wieder gestellte Frage der Bürgerinitiative „Um welche Art der Bodenbehandlungsanlage handelt es sich eigentlich?“ hat ja nun Frau Kerstin Dotzer (stellvertretende Fraktionsvorsitzende der SPD) in ihrem Leserbrief vom 1. Oktober beantwortet.

„Der Gemeinderat hat eine Anlage in Wicker/Flörsheim besichtigt und sich informiert...!“ Anscheinend soll die Anlage in Buden-

heim ähnlich ausgeführt werden, aber eine genaue Definition zu Art und Verfahren der Aufbereitung des verseuchten Bodens fehlt leider immer noch in Bezug auf die geplante Anlage in Budenheim.

Die Mitglieder der Bürgerinitiative haben sich über diese Aussage von Frau Dotzer sehr amüsiert bzw. gefreut. Nun können wir allen Budenheimer Bürger nur empfehlen „...schaut mal Bodenbehandlungsanlage Wicker im Internet, dann seht ihr, was auf uns/euch zukommt und das noch dazu mitten in einem Wohngebiet!“.

Nach diesem Blick ins Internet wird die Unterstützung für unsere Bürgerinitiative mit Sicherheit noch wesentlich stärker.

Im übrigen müssen wir Frau Gertraud Gold (Leserbrief in der Heimatzeitung Nr. 40 vom 1. Oktober) aus Überzeugung recht geben: „...denkt auch mal an die direkten

Anwohner der geplanten Anlage für verseuchtes Erdreich, ...die Mainzer Landstraße gehört auch zu Budenheim, auch hier wohnen Budenheimer Bürger, ... baut lieber den versprochenen Sport-, Freizeit- und Erholungspark Lennenberg!“.

Natürlich ist der Betrieb einer Anlage zur Behandlung von Problem-Erde eine „tolle Sache“ – für den Betreiber! Ein Insider (der nicht genannt werden will) spricht von einer gut funktionierenden Geld-Druck-Maschine.

Eine Frage noch, die uns alle sehr interessiert: In den gezeigten Plänen des Wohnquartiers mit Bodenbehandlungsanlage (siehe AZ vom 18. August und 2. September) heißt es „Foto: Klein Architekten“. Handelt es sich hierbei um das Architekturbüro von Herrn Winfried Klein (Vorsitzender der Budenheimer SPD Fraktion)?

HEIMAT-ZEITUNG

BUDENHEIM

Heimat-Zeitung - JA, bitte!

Wer den Aufkleber „Keine kostenlosen Zeitungen“ auf seinem Briefkasten hat, aber trotzdem die Heimat-Zeitung Budenheim bequem nach Hause erhalten möchte, kann dies ganz einfach unter der E-Mail-Adresse heimatzeitung@rheingau-echo.de mitteilen und erhält bei Angabe seiner Adresse einen Aufkleber mit dem Logo der Heimat-Zeitung. Wird dieser auf dem Briefkasten angebracht, ist das für unsere Austräger das Signal, dort auch eine Zeitung mit allen wichtigen Informationen aus Budenheim einzuwerfen.

Kurs mit Horst Leder

Fayo® ist zurück bei der TGM Budenheim

Budenheim. – Nach den Herbstferien startet bei der Turngemeinde ein neuer Fitness- und Entspannungskurs: Fayo®. Dieses Kursangebot hatte die TGM schon einmal im Kursprogramm und es erfreute sich vor zwei Jahren großer Beliebtheit. Nun kehrt das Kursangebot zurück zur TGM.

Fayo® eignet sich vor allem für Menschen, die sich im Alltag einseitig bewegen, egal ob auf der Arbeit oder einseitige, sportliche Betätigung. Die dadurch entstehenden, oft schmerzhaften Verfilzungen und Verklebungen von Muskeln und den Faszien (das Bindegewebe, das u. a. Muskeln voneinander abgrenzt) können durch Fayo® aufgelöst werden. Das angebotene Faszio-Training

richtet sich vor allem an Menschen, die von Rückenschmerzen geplagt werden. Das Training ist abwechslungsreich, stärkt die Rumpfmuskulatur und mindert Schmerzen. Bei dem Kurs werden die alltagsrelevanten Muskeln und Fasziennetze intensiv trainiert, gekräftigt und flexibel gemacht. Die sensible Wirbelsäule wird stabilisiert sowie das optimale Zusammenspiel aller Muskeln und Fasziennetze gefördert.

Geleitet wird der Kurs von Horst Leder, der vielen auch als damaliger TGM-Zumba-Trainer noch in Erinnerung ist.

Anmeldungen werden ab sofort über die Homepage der Turngemeinde www.tgm-budenheim.de angenommen.



(Foto: Turngemeinde Budenheim)

Parkour bei der TGM

Ausprobieren mit „Ninja Warrior“ Vassilij

Budenheim. – Sie klettern, springen, balancieren. Kombiniert mit turnerischen Elementen bewegen sie sich über die verschiedensten Formen von Hindernissen: Parkour-Sportler. Dabei haben sie keine Hilfsmittel, sondern sind einzig und allein auf das eigene Körpergefühl, die eigene Kraft und Köpfchen angewiesen.

Wer sich in dieser Form der „Fortbewegung“ wiederfindet, kann dies nach den Herbstferien bei der Turngemeinde ausprobieren. Unter Anleitung von „Ninja Warrior“ Vassilij, der in der gleichnamigen RTL-Show selbst seine Fähigkeiten vor einem Millionenpublikum unter Beweis stellen konnte, können sich alle interessierten Jugendliche ab zwölf Jahren an die Hindernisse heranwagen: „Wer Lust hat, sich selbst auszuprobieren, gerne springt, klettert oder balanciert, Salti macht oder einfach was Neues ausprobieren will, ist bei Parkour genau richtig“, erklärt Vassilij.

Parkour ist kein Wettkampf im „klassischen Sinne“, sondern eine Art Wettkampf mit dem eigenen Körper gegen die „Hindernisse“, die es hinter sich zu lassen gilt. „Man lernt sich selbst und seine Grenzen kennen und wie man jede körperliche, aber auch mentale Herausforderung meistert“, führt Vassilij aus.

Erfolgslebnisse sind dabei ab der ersten Stunde schon fast garantiert. Der Trainer ist daher schon voller Vorfreude auf das neue TGM-Angebot: „Ab dem ersten Tag werden die Teilnehmer alle möglichen Arten von Sprüngen und Bewegungstechniken lernen.“ Und er richtet sich dabei an die Wünsche des Sportlers: „Egal, was die Jugendlichen lernen wollen, dieser Kurs kann es ihnen Tag für Tag beibringen“, schließt er.

Anmelden kann man sich ab sofort über die Homepage der Turngemeinde auf www.tgm-budenheim.de.

Weitere altersgerechte Stundeninhalte runden den Spaß am Step ab. Das Training allgemein schult Ausdauer, Koordination, Kondition und Beweglichkeit und ist für Kids, Teens und Jugendliche aller Altersstufen geeignet.

„Du denkst Step-Aerobic klingt öde? Lass dich vom Gegenteil

überzeugen und komm vorbei! Mit der richtigen Playlist wird dieses dynamische Workout zum Gute-Laune-Garant,“ freut sich Trainerin Julia Dreger.

Weitere Informationen veröffentlicht die TGM in den nächsten Wochen unter www.tgm-budenheim.de.



(Foto: TGM Budenheim)



(Foto: TGM Budenheim)

„Step-Aerobic for Teens“

Neues Jugend-Angebot der Turngemeinde

Budenheim. – Die TGM Budenheim freut sich nach den Herbstferien eine neue Übungsstunde anbieten zu können. Die Step-Aerobic-Stunde, die jeden Mittwoch von 16.45 bis 17.45 Uhr im neu gebauten Gymnastikraum in der Binger Straße 52 angeboten wird, richtet sich an alle Teenager ab zwölf Jahren.

Trainerin Julia Dreger, die bereits Erfahrung bei der Leitung von Step-Aerobic-Gruppen mit Ju-

gendlichen hat, führt dabei mit viel Spaß und Offenheit durch die Stunde. Zu altersgerechter Musik werden dabei Stück für Stück von ihr konzipierte Choreographien einstudiert. Auch wenn der Spaß am Step im Vordergrund steht, ist die Förderung von Rhythmusgefühl ein wichtiger Aspekt des Trainings. Grundsätze wie Basic, V-Step, Knee-lift etc. werden an den Steps erlernt und zu einer Kombination zusammengeführt.

Gebrauchtes kaufen oder verkaufen
mit Kleinanzeigen in der HZB, Tel. 06722/996630, Fax 06722/996699



Einfach losgehen, neue Orte erkunden, die eigenen handwerklichen Fähigkeiten weiterentwickeln und neue Menschen kennenlernen – Landrätin Dorothea Schäfer begrüßte zwei Handwerksgesellen auf der Walz bei ihrem Zwischenstopp in der Kreisverwaltung. Erik ist vor etwa einem Jahr aus dem Saarland losgezogen, Lasse erst vor drei Wochen aus Flensburg dazu gestoßen. Namibia heißt das große Ziel. Bisher waren die Beiden nur in deutschsprachigen Ländern unterwegs, denn die Pandemie erschwert vor allem die Reise an sich. Die Menschen seien aber freundlich geblieben und würden nach und nach auch wieder offener werden, meint Erik. Die Gesellen reisen und arbeiten abwechselnd und halten bestimmte Regeln ein: Sie müssen sich mindestens drei Jahre und einen Tag auf Wanderschaft begeben und dürfen nicht länger als drei Monate an einem Ort verweilen. Ein Eintrag in die Reisebücher war natürlich Ehrensache, bevor die Wandergesellen nach einem traditionsreichen „Fix bedankt“ weiterzogen.

(Foto: Kreisverwaltung Mainz-Bingen)

Amtliche Bekanntmachungen



Gemeindeverwaltung Budenheim: Tel. 299-0 · Fax 299-301 · E-Mail: info@budenheim.de
 Gemeindewerke Budenheim: Tel. 9306-0 – Fax 9306-165 · E-Mail: info@gemeindewerke-budenheim.de
 Störungsmeldungen nach Dienstschluss: Gas/Wasser: Tel. 06131/127003 · Strom: Tel. 06131/127001
 Polizei: Tel. 110 · Feuerwehr: Tel. 112 · Polizeiinspektion II, Mainz: Tel. 06131/654210
 Rettungsdienst/Notarztwagen: Tel. 06131/19222 · Ärztliche Bereitschaftspraxen Mainz: Tel. 116117
 Umweltelefon der Stadtverwaltung Mainz: Tel. 06131/122121 · Kreisverwaltung Mainz-Bingen: Tel. 06132/787-0
 Sprechstunde der Kreisverwaltung (Fachstelle Asyl und Integration) im Rathaus Budenheim, 1. OG – Zimmer 23:
 jeden Donnerstag von 13.00 – 14.00 Uhr; in dringenden Fällen Auskünfte unter Tel. 06132/787-3349, -3322, -3334

Bekanntmachung

Corona-Virus – Rathaus und die gemeindlichen Einrichtungen sowie die Gemeindewerke und die Wohnungsbaugesellschaft bleiben grundsätzlich bis zum 31.12.2020 für den Publikumsverkehr geschlossen

Die Gemeindeverwaltung Budenheim, die Gemeindewerke Budenheim (AöR) sowie die Wohnungsbaugesellschaft Budenheim GmbH verlängern wegen des Corona-Virus die Schließung der Gebäude für den Publikumsverkehr bis einschließlich Donnerstag, 31.12.2020.

Diese Festlegung gilt sowohl für das Rathaus und die Einrichtungen der Gemeinde sowie das Verwaltungsgebäude der Gemeindewerke Budenheim und die Geschäftsstelle der Wohnungsbaugesellschaft Budenheim.

Der Dienstbetrieb bleibt aber wie bisher bestehen: Anliegen der Einwohnerinnen und Einwohner werden jedoch in dieser Zeit nicht persönlich, sondern telefonisch, per Telefax oder per E-Mail entgegengenommen.

Im Eingangsbereich des Rathauses (Berliner Straße 3) besteht die Möglichkeit, telefonisch mit den jeweiligen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Verwaltung Kontakt aufzunehmen.

Nur dringende Termine, deren Erledigung nicht aufschiebbar ist, werden von den jeweiligen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern persönlich wahrgenommen – dies jedoch nur nach telefonischer Anmeldung. Bei der Vorgesprache in den Gebäuden ist eine Mund-Nasen-Bedeckung zu tragen.
 Budenheim, 12.10.2020

(S. Hinz)
 Bürgermeister

Herzlichen Glückwunsch



Ihren Geburtstag feiern:

18. 10. Schell, Gerhard 75 J.
 20. 10. Kirch, Gerhard 75 J.

Bekanntmachung

Jugendtreff der Gemeinde Budenheim in der Grund- und Realschule plus Budenheim / Mainz-Mombach (Eingang über Schulhof)

Montag, 19.10.20
 geschlossen

Dienstag, 20.10.20
 16.00 – 20.30 Uhr Projektwoche:
 Pimp My BlueBox

Mittwoch, 21.10.20
 16.00 – 18.30 Uhr Projektwoche:
 Pimp My BlueBox

Donnerstag, 22.10.20
 geschlossen

Freitag, 23.10.20
 16.00 – 20.30 Uhr Projektwoche:
 Pimp My BlueBox

Budenheim 12.10.2020
 Gemeindeverwaltung Budenheim
 (S. Hinz)
 Bürgermeister

Anzeigen in der Heimat-Zeitung sind Werbung in alle Haushalte

Bekanntmachung

Ergebnisse der gemeinsamen Sitzung des Hauptausschusses des Gemeinderates Budenheim sowie des Verwaltungsrates der Gemeindewerke Budenheim AöR (GwB) vom 7. Oktober 2020

1. Der 1. Nachtragshaushaltsplanentwurf 2020 wurde beraten.
2. Der Beteiligungsbericht der Gemeindewerke Budenheim zum 31.12.2019 wird zur Kenntnis genommen.
3. Über den Umbau des Verwaltungsgebäudes der Gemeindewerke wird berichtet.
4. Dem Entwurf einer Satzung zur Änderung der Ausbaubeitragssatzung wird zugestimmt.
5. Der Beteiligung der Gemeindewerke an einer (noch zu gründenden) Bürgerenergiegenossenschaft wird zugestimmt.

Budenheim, 13. Oktober 2020
 Gemeindeverwaltung Budenheim
 Gemeindewerke Budenheim – AöR
 gez.
 (Stephan Hinz)
 Bürgermeister und
 Verwaltungsratsvorsitzender


Kirchliche Nachrichten



Evangelische Kirchengemeinde

Sonntag, 18. Oktober 2020 um 10.00 Uhr: Gottesdienst mit Prädikantin Ulla Klotzki.
 Wir bitten um eine Anmeldung bis Freitag um 12.00 Uhr:
 (Telefon: 06139/368 oder Mail: ekb@gmx.net)
 Die Veranstaltungen pausieren während der Herbstferien.

Aus der Ökumene



„Denn sie sollen eins sein...“ (Joh 17,22)

Die ev. und rk. Kirchengemeinden laden zu ihren Veranstaltungen ein!

Katholische Pfarrgemeinde

Samstag, 17.10.2020
 18:30 Uhr Vorabendgottesdienst
 (Anmeldung bis 15.10., 12:00 Uhr)
Sonntag, 18.10.2020
 10:00 Uhr Hochamt

Samstag, 24.10.2020
 11:00 Taufe von Olivia Engers
 18:30 Uhr Vorabendgottesdienst
 (Anmeldung bis 22.10., 12:00 Uhr)

Sonntag, 25.10.2020
 10:00 Uhr Hochamt
 (Anmeldung bis 22.10., 12:00 Uhr)
 Anmeldungen für den Samstags- und Sonntagsgottesdienst sind bis **Donnerstag, 12:00 Uhr** telefonisch unter der 2129 oder per e-mail an: info@st-pankratius-budenheim.de möglich.

Sofern noch Plätze frei sind, können Besucher auch ohne Voranmeldung am Gottesdienst teilnehmen.

In diesem Fall bitten wir einen bereits ausgefüllten Zettel mit Namen, Adresse und Telefonnummer vor dem Gottesdienst beim Ordnerdienst abzugeben.

Öffnungszeiten des Pfarrbüros
 Das Pfarrbüro ist telefonisch und über e-mail erreichbar. In dringenden Anliegen können auch Termine nach telefonischer Anmeldung wahrgenommen werden. Dabei sind die Hygiene-, Abstands- und Registrierungsregeln zu beachten.

!!Das Pfarrbüro ist vom 15.10. bis einschließlich 27.10.2020 geschlossen!!

Öffnungszeiten kath. öffentliche Bücherei Budenheim
 Sonntag von 10:00 bis 11:30 Uhr
 Buchausleihe.

Zeitungsleser wissen mehr!

Auflösung des Rätsels

	C		G		O		N		K	I																
A	F	R	I	K	A		F	O	R	M	O	S	A		A	N	T	I	K							
H	U	E	T	E	R		R	T	E	A	M	C	H	E	F		R	E								
	S	W		R		N	A	B	E		H	O	T		S	U	P	R	A							
	I		B	L	A	U	M	A	N	N		G	A	Z	E	L	L	E								
C	O	O	L														E		K							
I	N	D	U	S												S	T	O	L	A						
				M	U	HEIMAT-ZEITUNG							U		O	N										
		H	A	I	R	BUDENHEIM							U	N	T	A	T									
		F	E	I	G												I	O		O						
		I	K		S												K	R	A	N						
		R	I	E	T		W	G						R		B		A		L						
		R	A	D	I	A	T	O	R					B	R	U	E	T	E	R		A	T	E		
		T	O		T		D	A	L	A	I			B		R	O	D	L	E	R					
		E		B	U	T	A	N						R	E	G	E	N	T		B	O	R	G		
		A		N	G	E	T	A	N					B	R	U	E	C	H	I	G			I	N	O

Sport



Fahriges Rückkehr aus der Umkleidekabine Sportfreunde Budenheim lassen einen Punkt beim TV Mülheim



Fussballverein 1919
Budenheim e.V.

Budenheim. – In ihrem ersten Auswärtsspiel der neuen Spielzeit hatten sich die Herren I der Sportfreunde Budenheim viel vorgenommen: Nach dem souveränen 34:24-Auftakterfolg aus der Vorwoche gegen den HV Vallengard wollte das Team von Trainer Volker Schuster beim TV 05 Mülheim den guten Saisonstart perfekt machen und sich direkt in der Staffel-Spitzengruppe der Oberliga RPS festsetzen. Nach einer 11:14-Pausenführung hat es am Ende beim 30:30 jedoch nur zu einer enttäuschenden Punkteteilung gereicht.

Beide Mannschaften begegneten sich von Beginn an auf Augenhöhe, sodass sich nach 15 Minuten (5:5) keines der Teams absetzen konnte. Die Mülheimer Heimmannschaft fand immer wieder ihren Meister in Sportfreunde-Torwart Karim Ketelear, doch die Budenheimer, die ohne den kurzfristig verletzten Finnian Lutze antreten mussten, konnten dies aufgrund zu vieler technischer Fehler zunächst nicht ausnutzen. Erst nach einer Auszeit der Heimmannschaft gelang es den Sportfreunden, auch offensiv ihren Rhythmus zu finden und sich bis zu einer 11:14-Halbzeitführung abzusetzen. Maßgeblich dafür war das gute Zusammenspiel zwischen Karim Ketelear, der weiterhin viele Abschlüsse entschärfen

konnte, und dem schnellen Linksaußen Arne Teschner, der einige Gegenstöße aus der ersten Welle erfolgreich abschloss und insgesamt sechs Tore erzielte.

Aus der Umkleidekabine kamen die Sportfreunde dann jedoch zu fahrig heraus: In den ersten Minuten nach der Pause fanden sie keinen Zugriff in der Abwehr, wodurch der starke Rückraum der Heimmannschaft um Routinier Julian Vogt und den Isländer Ellias Björgvin Sigudsson mehrfach unbedrängt zum Abschluss kam. In der 40. Spielminute war das Dreitore-Polster (21:21) aufgebraucht, erst dann fingen sich die Sportfreunde wieder: Vor allem der eingewechselte Johannes Sturm sorgte auf der rechten Rückraumposition für neuen Schwung und sorgte mit vier Toren hintereinander dafür, dass der alte Vorsprung wiederhergestellt war.

Bingen wartet, wenn ...

Mit einer 25:29-Führung ging es so in die letzten sieben Minuten. Hier war es nun vor allem die individuelle Klasse des Julian Vogt, die den TV 05 Mülheim nun Tor um Tor heranbrachte, während die Sportfreunde in dieser Phase selbst klarste Chancen vergaben. Eine fragwürdige Zweiminutenstrafe gegen den starken Johan-

nes Sturm fünf Minuten vor dem Ende dezimierte die Gäste zusätzlich. 20 Sekunden vor dem Abpfiff konnte Jan Hommen zum 30:30 ausgleichen, und in der verbleibenden Spielzeit gelang den Sportfreunden kein Treffer mehr. Somit mussten die Gäste mit nur einem Punkt den Heimweg nach Budenheim antreten.

Die Sportfreunde haben nun drei Wochen Zeit, das Spiel aufzuarbeiten und sich auf ihren nächsten Auswärts-Gegner, die HSG Rhein-Nahe Bingen, vorzubereiten. Ob dieses Spiel tatsächlich wie geplant am Sonntag, 1. November, in der Binger Rundsporthalle stattfinden kann, hängt ganz entscheidend davon ab, wie sich die Corona-Lage bis dahin entwickeln wird.

Spieler und Tore für Budenheim: Karim Ketelear, Christian Kosel – Arne Teschner (6), Johannes Sturm (5), Patrick Heß (5/3), Paul Baum, Kai Diehl, Kevin Knieps (je 3), Marcel Jamin, Manuel Kühn (je 2), Martin Schieke (1), Lukas Klimavicius.

FV Budenheim – TSV Mommheim 4:1

Nach anfänglichen Schwierigkeiten, inklusive 0:1 Tore Rückstand (12. Minute) nach einer nicht gut verteidigten Standard-situation, spielte sich der FVB mit zunehmender Spielzeit in die Partie. Jesse Merz erzielte in der 34. Spielminute den Ausgleich und Tim Schimmer noch vor der Halbzeitpause (43. Minute) die verdiente Führung zum 2:1.

Direkt nach der Pause, in der 49. Spielminute, erhöhte Philipp Völkers mit seinem erstem Saisontreffer auf 3:1 und sorgte damit auf Mommheimer Seite für hängende Köpfe. Philipp Trabbold machte in einem nun an Härte zunehmenden Spiel den Deckel drauf und entschied die Partie.


Vorschau. Am nächsten Sonntag misst sich die erste Mannschaft des FVB um 15 Uhr in Mombach mit der türkischen Mannschaft von Aksu-Diyar – Spor Mainz.



Spektakulär: Mülheims Kreisläufer Philipp Schwenzer setzt sich gegen die Sportfreunde Manuel Kühn (l.) und Lukas Klimavicius durch. (Foto: Bernhard Langer)



Ein fesselndes, bis zuletzt spannendes Oberliga-Derby zwischen den Damen I der Sportfreunde Budenheim und dem gastgebenden TV Bodenheim erlebten die 150 Zuschauer in der Sporthalle am Guckenberg. Am Ende gewinnt das Team der Sportfreundinnen mit 20:25 (9:14) und fährt die viel umjubelten ersten beiden Saison-Punkte in der Handball-Oberliga RPS ein. Einen großen Anteil am Erfolg hatte Neuzugang Carla Schurich (Bild), die eine starke Leistung in Abwehr und Angriff ablieferte und sechs Feldtore erzielte. (Foto: Sportfreunde Budenheim / Ingo Fischer)

ein Kontinent	Ver-schmel-zung	▼	Schiffs-mann-schaft	abschät-zig: Mann	▼	ganz, sehr	Polar-schiff von Nansen	die Position ermit-teln	▼	Erbauer der Arche	▼	Rauch-Nebel-Gemisch	zu den Akten (ad ...)	ein Milch-produkt	▼	▼	altröm. Priester-stirnbinde	von Sinnen	Papagei Neusee-lands											
▶	▼			▼		alter Name von Taiwan	▶					▼	zum Alter-tum ge-hörend	▶				▼	▼											
						Augen-blick		Mann-schafts-führer	▶								Wortteil: mehr-fach													
Wächter			Weinge-schmack		Radlager	▶				Jazzstil (heiß)	▶			Fremd-wortteil: über, oberhalb	▶															
ruhig, be-herrscht (engl.)		Arbeits-anzug (ugs.)	▶							Anti-lopen-art	▶								Bundes-land in der Schweiz											
▶				franzö-sisch: auf												langer, schmaler Umhang	altröm. Gewand aus wei-ßer Wolle		Vulkan auf Hawaii	▼										
▶				▼																										
Strom durch Vorder-indien	ehe-lichen	japa-nische Kampfsportart	▶																								Ver-brechen	Angriffs-ziel beim Fußball		
berühm-tes Musical	▶																													
▶				Satzung																									Jupiter-mond	an Jahren zu-nehmen
ängst-lich			Back-zutat	▼															Verlade-maschine											
Weber-kamm	▶				Haupt-gott der nord. Sage	▼		altes Edel-metall-ge-wicht	Ort in Ost-frank-reich	Geigen-virtuose (André)	kleine Geige des MA.		ein Mainz-el-männ-chen	▶			int. Kfz-K. Rumä-nien		Münz-fein-gehalt	folglich (latein.)										
▶								Kern-reaktor	▶								griechi-sche Unheils-göttin	▶												
Wärme-spender			deutsche Vorsilbe		Ober-haupt d. Tibeter (... Lama)	▶					Kfz-Z. Gelsen-kirchen		ein Winter-sportler	▶																
beein-druckt		brenn-bares Gas	▶					Staats-ober-haupt	▶							schwed. Tennis-spieler (Björn)														
▶								mürbe, fragil	▶								Tochter des Kadmos (Sage)	▶												

WWP2020-42



Erste Hilfe. Selbsthilfe.

Wer sich selbst ernähren kann, führt ein Leben in Würde. brot-fuer-die-welt.de/selbsthilfe



Würde für den Menschen.
Mitglied der actalliance

HEIMAT-ZEITUNG

BUDENHEIM

Rheingau

Echo

Verlag GmbH

Die besten Seiten unserer Region

Bitte beachten Sie unsere eingeschränkten Öffnungszeiten aufgrund des Corona-Virus!

Montag - Donnerstag: 8 bis 12 Uhr
Freitag: geschlossen

Gerne können Sie uns Ihr Anliegen auch per E-Mail mitteilen:
heimatzeitung@rheingau-echo.de

Unser Anzeigenberater ist weiterhin jederzeit für Sie erreichbar.

Achim Laqua: Telefon 0160/5003498

Industriestraße 22
65366 Geisenheim
Telefon: 06722/9966-0
info@rheingau-echo.de
www.rheingau-echo.de

Ein Jahr ist es her!
Warum musstet ihr gehen?
Wir werden es nie verstehen.

Ernst und Dieter

ihr fehlt so sehr.
Es schmerzt noch sehr.
In unseren Herzen seid ihr geblieben,
nie werden wir aufhören
euch zu lieben!

Seid einfach von uns gegangen.
Die Zeit heilt nicht alle Wunden,
sie lehrt uns nur,
mit dem Unbegreiflichen zu leben.

Ihr wart die starke Mitte
unserer Familie.
Überall gibt es Spuren eures Lebens,
die euch unvergessen machen.

Níci, Daniel und Kids

Nachruf

Rat und Verwaltung der Gemeinde Budenheim trauern um

Frau

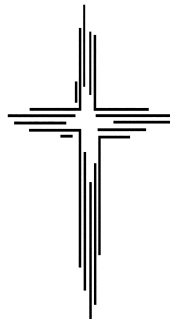
Inge Stepan

die am 05. Oktober 2020 im 70. Lebensjahr verstorben ist.

Frau Inge Stepan war von März 2004 bis Juni 2014
Ratsmitglied für die CDU. Durch die Übernahme
von kommunalpolitischer Verantwortung gestaltete sie
das Gemeindeleben in ihrer Heimatgemeinde Budenheim
über viele Jahre wesentlich mit.

Frau Inge Stepan hat sich um unsere Gemeinde
verdient gemacht.

Stephan Hinz
Bürgermeister



*Ein Mensch, der uns verlässt, ist wie eine Sonne, die versinkt...
...Aber etwas von ihrem Licht bleibt immer in unseren Herzen.*

Hildegard Reitz

* 12.12.1940 † 10.9.2020

Danke an Frau Dr. Syhr-Schmitt für die jahrelange ärztliche Betreuung:
du warst immer und zu jeder Zeit für uns da.

Danke an Father Wilfred für die persönliche und bewegende Trauerfeier.

Danke an die Caritas Sozialstation Mainz-Mombach, v. a. Herr Spengler,
Schwester Sepideh und Schwester Dorothee für die leider nur kurze, aber
stets liebevolle Betreuung und Versorgung.

Danke an Pia Secker vom kreativen Höfchen Gugg 'e' mool für den
wunderschönen Blumenschmuck.

Danke an das Bestattungsinstitut Richter für die professionelle Begleitung
in dieser schweren Zeit.

Danke an alle, die an Hildegard gedacht haben.

Heinz Reitz
Andrea Jörg und Familie

Budenheim, im Oktober 2020



Für die vielfältigen Beweise der Anteilnahme
und des großen Mitgeföhls, die uns anlässlich
des Todes unserer lieben Verstorbenen

Hildegard Bungert

† 27.7.2020

entgegengebracht wurden, bedanken wir uns
recht herzlich.

Im Namen aller Angehörigen:
Wolfgang W. Bungert

Budenheim, im Oktober 2020

D Grün
KANALSERVICE

Kostenlose An- und Abfahrt

- KANAL- UND ROHREINIGUNG
- TV KAMERA UNTERSUCHUNG MIT 3D PLAN
- KANALSANIERUNG
- BAGGERARBEITEN
- RÜCKSTAUSCHUTZ
- SAUGARBEITEN
- BAUTROCKNUNG
- 24 STUNDEN KANAL NOTDIENST



AM HOFGUT 7
55268 NIEDER-OLM

TEL. 06136 - 76 301 77
FAX 06136 - 76 301 78

WWW.KANAL-GRUEN.DE INFO@KANAL-GRUEN.DE



menschlich. Bethel

Bürgerinitiative (Info 0178/8746130)

Viel investiert – in der Blütengemeinde Budenheim
Geld und Hoffnungen für ein schönes Zuhause
mit Familie und Freunden

und nun „bescheren“ uns die gewählten Politiker
ETWAS - WAS KEINER WILL

37 Jahre Müllkippe von Mainz aus-gestunken und jetzt neu
20 Jahre Problem-Erde

keine Aufbereitungsanlage für kontaminiertes
Erdreich in Budenheim

Donnerstag von 10h bis 13h – Wochenmarkt neben VOBA
Treffen – Diskutieren – eintragen in Unterschriftenliste

Info Info

Kaufe Pelze aller Art, Zinn, Silberbesteck, Armband- und
Taschenuhren auch defekt, Münzen aller Art, Musikinstru-
mente, Kaffeeservice (Meissen), Wandteller, Holz- und
Porzellanfiguren, alte Bierkrüge, Blechspielzeug, Altgold,
Modeschmuck und Bernstein aller Art. Zahle Bar und fair.
Telefon 06145/3461386

Praxis geschlossen

Praxis Dr. med. Martin H. G. Wolf

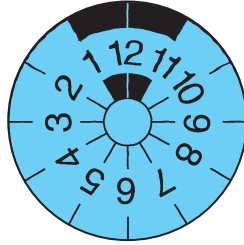
Kettelerstr. 11, 55257 Budenheim, Tel. 06139/6029, Fax: 06139/960065

Von Montag, 19. bis Freitag, 23. Oktober 2020

Ab Montag, 26. Oktober 2020, stehen wir Ihnen zu unseren üblichen
Öffnungszeiten wieder zur Verfügung.

Die Praxisvertretung übernehmen:

Dres. med. Brand/Duscha, Tel. 06139/9200
Dr. Prüfert, Tel. 06131/310



Nächster Prüftermin: 21.10.2020

AUTOWERKSTATT
Schneider & von den Driesch GmbH
Kirchstraße 75, 55257 Budenheim

Telefon (06139) 5560,
www.alleautos.org

**AUTO
WERKSTATT**
Wir wollen, daß Sie uns gut finden.

**ESSO STATION BUDENHEIM
M. BAUER**

- KFZ-Reparaturen
- HU+AU Prüfung
- Autorisierter 4Fleet Reifenpartner für Leasingfahrzeuge
- Reifen- und Klimageservice

SUPERWASCHANLAGE
Stark zum Schmutz-
sanft zum Lack

DUNLOP GOODYEAR PIRELLI

Binger Straße 74, 55257 Budenheim, Telefon: 0 61 39 - 290 9000

Elektrotechnik

H. Hefner GmbH

Clemensstraße 1, 55262 Heidesheim

Tel. 0 61 36 / 92 66 301

Mobil 01 71/44 53 356

Fax 0 61 36 / 92 65 904

★ Planung ★ Beratung ★

★ Installationstechnik ★ Kundendienst ★

Wäldchenloch

von Privat
Bauerwartungsland
oder Baugrundstück
gesucht

bauenbudenheim@gmx.de
oder
Telefon 0171/750 00 50

**Wir kaufen
Wohnmobile + Wohnwagen**

Telefon 03944/36160
www.wm-aw.de (Fa.)



Schenken Sie Trost!

Bitte unterstützen Sie
das Kinderhospiz Bethel
für unheilbar kranke Kinder.

Spendenkonto 4077,
Sparkasse Bielefeld, BLZ 480 501 61
Stichwort „Hospizkind“

Bethel

ZU GUTER LETZT

DESIGN • MÖBEL

FENSTER • TÜREN • SERVICE



Insektenschutz

Damit sie auch im Winter
draußen bleiben!

K HOLZWERKSTÄTTE
KÖNIG
INH. AXEL+MARKUS KÖNIG OHG

Hechtenkaute 11 • 55257
Budenheim ☎ 06139/8338

www.holzwerkstaette-koenig.de

MEHRMARKEN CENTER

! Ständig 50 Jahreswagen auf Lager !

**Winterreifen
Sommerreifen**

Jetzt auf Winterreifen umrüsten.
Winterreifen, Komplettträder, Montage, ...
Für PKW und Transporter jeder Marke.
Wir haben auch für Sie das passende Angebot.

Automobilclubs empfehlen eine Mindestprofiltiefe von 4 mm
bei Winterreifen und ein Reifenalter von maximal 8 Jahren.

>>> Werkstatt mit Service für alle Automarken <<<

**Autohaus
HÖPTNER** GmbH

CITROËN PKW und Nutzfahrzeug Servicepartner
Fachbetrieb für Gasumrüstung
Reisemobilservice
Am Mombacher Kreisel
In der Dalheimer Wiese 17
55120 Mainz-Mombach
Tel. 06131 - 96 21 00 Fax 06131 - 9 62 10 20

TÜVRheinland
Genau. Richtig.

Täglich TÜV-Prüfung bei uns im Haus

**HUNGER IN
OSTAFRIKA**

IHR CARE-PAKET
RETTET LEBEN.

Jede Spende hilft. 10 Euro sichern Überleben.
IBAN: DE 93 37050198 0000 0440 40
BIC: COLSDE33
www.care.de

care
Die mit dem CARE-Paket

Benötigen Sie Hilfe bei Ihrer Traueranzeige?

Wir beraten Sie gerne persönlich.

Öffnungszeiten:
Montag-Donnerstag 8.00 bis 16.00 Uhr
Freitag 8.00 bis 12.00 Uhr

**Rheingau
Echo**
Die besten Seiten
unserer Region

Industriestraße 22 • 65366 Geisenheim
Telefon: 06722/9966-0 • info@rheingau-echo.de
www.rheingau-echo.de

